



Gobierno de Chile  
 Ministerio del Interior  
 Subsecretaría del Interior  
 Departamento Servicios Generales

Adjudica propuesta pública que indica.  
 Acepta ofertas económicas y técnicas para adquisición de textos jurídicos para la División Jurídica y Subsecretaría de Interior del Ministerio del Interior.

7028871

MINISTERIO DE HACIENDA  
 OFICINA DE PARTES  
 RECIBIDO

Ministerio del Interior  
 Oficina de Partes  
 20 AGO 2009  
 TOTALMENTE TRAMITADO

**RESOLUCIÓN EXENTA N° 4757**

SANTIAGO, 14 DE JULIO DE 2009

HOY SE RESOLVIO LO QUE SIGUE

**VISTO:** Lo dispuesto en los Artículos 9 y 24 del Decreto con Fuerza de Ley N°1/19.653 del Ministerio Secretaría General de la Presidencia, de 2001, que fija el texto refundido, coordinado y sistematizado de la Ley N°18.575, Orgánica Constitucional de Bases Generales de la Administración del Estado; en la Ley N°20.314, de Presupuestos para el sector público para el año 2009; en la Ley N° 19.886, de Bases sobre Contratos Administrativos de Suministro y Prestación de Servicios y en su Reglamento D.S. N°250 de 2004, de Hacienda; en el Decreto con Fuerza de Ley N° 7.912, de Interior, de 1927, considerado como Ley Orgánica del Ministerio del Interior; en la Resolución Exenta N° 2636, de la Subsecretaría del Interior, de 25 de agosto de 2003, delegatoria de firma; lo contemplado en las Políticas Complementarias de Uso del portal [www.mercadopublico.cl](http://www.mercadopublico.cl); y en la Resolución Exenta N° 3248, de 18 de mayo de 2009, de la Subsecretaría del Interior que aprobó los requerimientos y especificaciones técnicas para el correspondiente proceso de propuesta pública; y en la Resolución Exenta N° 3916 de 15 de junio de 2009, que modifica la cantidad de colecciones de Códigos Oficiales de la República de Chile que se adquirirán; y en la Resolución N° 1600 de 2008, de la Contraloría General de la República, esta Cartera de Estado ha procedido a licitar en el portal [www.mercadopublico.cl](http://www.mercadopublico.cl), ID-623-33-L109, adjudicándosela a las empresas EDITORIAL ANDRES BELLO AGENCIA EN CHILE S.A. y LEGALPUBLISHING CHILE LTDA., procediendo que éstas sean autorizadas mediante la expedición del correspondiente acto administrativo que la sancione, vengo en dictar la siguiente,

**RESOLUCION**

**ARTICULO PRIMERO:** Adjudicase la propuesta pública convocada a través del portal [www.mercadopublico.cl](http://www.mercadopublico.cl), ID-623-33-L109, a la empresa EDITORIAL ANDRES BELLO AGENCIA EN CHILE S.A., RUT: 59.122.140-K, con domicilio en Ahumada N° 131, piso 4 oficina P, comuna de Santiago y a la empresa LEGALPUBLISHING CHILE LTDA., RUT: 77.532.650-6, con domicilio en Miraflores 383, piso 10, comuna de Santiago, por ser sus ofertas las mejores evaluadas conforme a los criterios técnicos y económicos señalados en los requerimientos y especificaciones técnicas, aprobadas por Resolución Exenta N°3248, de Interior, de 18 de mayo de 2009.

CONTRALORIA GENERAL  
 TOMA DE RAZON  
 RECEPCION

DEPART. JURIDICO		
DEP. T. R. Y REGISTRO		
DEPART. CONTABIL.		
SUB. DEP. C. CENTRAL		
SUB. DEP. E. CUENTAS		
SUB. DEP. C. P. Y BIENES NAC.		
DEPART. AUDITORIA		
DEPART. V. O. P. U y T.		
SUB. DEP. MUNICIP.		

REFRENDACION

REF. POR \$ \_\_\_\_\_  
 IMPUTAC. \_\_\_\_\_  
 ANOT. POR \$ \_\_\_\_\_  
 IMPUTAC. \_\_\_\_\_  
 DEDUC DTO. \_\_\_\_\_

MINISTERIO DEL INTERIOR  
 DIVISION JURIDICA  
 CHILE

OGSIRDS/spc  
 DISTRIBUCIÓN:

- División de Administración y Finanzas
- Servicios Generales
- Interesado (Ahumada N° 131, p. 4 of. P, Santiago)
- Interesado (Miraflores 383, p. 10, Santiago)
- Oficina de Partes
- Archivo

Codigo Constitucion Politica de la Republica.						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	\$ 22.500	\$ 22.500	2,24	2	2,14
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	\$ 22.941	\$ 22.941	2,20	10	5,32
editorial libromar ltda.	1	\$ 21.000	\$ 21.000	2,40	2	2,24
Editorial Andrés Bello	1	\$ 5.042	\$ 5.042	10,00	10	10,00
Código Procedimiento Civil						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	19500	19500	8,77	2	6,06
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20588	20588	8,30	10	8,98
editorial libromar ltda.	1	26000	26000	6,58	2	4,75
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	17098	17098	10,00	5	8,00
Editorial Andrés Bello	1	20800	20800	8,22	10	8,93
Código Penal						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	18750	18750	8,87	2	6,12
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20588	20588	8,07	10	8,84
editorial libromar ltda.	1	25000	25000	6,65	2	4,79
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	16623	16623	10,00	5	8,00
Editorial Andrés Bello	1	20000	20000	8,31	10	8,99
Código de Minería						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	15000	15000	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20000	20000	7,50	10	8,50
editorial libromar ltda.	1	20000	20000	7,50	2	5,30
Código de Comercio						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	18375	18375	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	27647	27647	6,65	10	7,99
editorial libromar ltda.	1	24500	24500	7,50	2	5,30
Editorial Andrés Bello	1	19600	19600	9,38	10	9,63
Código del Trabajo						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	19500	19500	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	22941	22941	8,50	10	9,10
editorial libromar ltda.	1	32000	32000	6,09	2	4,46
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	24697	24697	7,90	5	6,74
Editorial Andrés Bello	1	25600	25600	7,62	10	8,57
Código Organico de Tribunales						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	13100	13100	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	17059	17059	7,88	10	8,61
editorial libromar ltda.	1	17500	17500	7,49	2	5,29
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	16623	16623	7,88	5	6,73
Editorial Andrés Bello	1	14000	14000	9,36	10	9,61
Código Sanitario						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	14250	14250	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	22353	22353	6,37	10	7,82
editorial libromar ltda.	1	19000	19000	7,50	2	5,30

Codigo Civil.						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	27647	27647	7,56	10	8,54
editorial libromar ltda.	1	30000	30000	6,97	2	4,98
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	20898	20898	10,00	5	8,00
Editorial Andrés Bello	1	24000	24000	8,71	10	9,22
Código Procesal Penal						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	13200	13200	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20000	20000	6,60	10	7,96
editorial libromar ltda.	1	25000	25000	5,28	2	3,97
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	15198	15198	8,69	5	7,21
Editorial Andrés Bello	1	20000	20000	6,60	10	7,96
Código Derecho Internacional Privado						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	12750	12750	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	22941	22941	5,56	10	7,33
editorial libromar ltda.	1	19000	19000	6,71	2	4,83
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	18048	18048	7,06	5	6,24
Editorial Andrés Bello	1	15200	15200	8,39	10	9,03
Código Justicia Militar						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	10500	10500	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20000	20000	5,25	10	7,15
editorial libromar ltda.	1	14000	14000	7,50	2	5,30
Código de Aguas						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	12750	12750	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20000	20000	6,38	10	7,83
editorial libromar ltda.	1	17000	17000	7,50	2	5,30
Código Tributario						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	14250	14250	6,67	2	4,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	20588	20588	4,61	10	6,77
editorial libromar ltda.	1	19000	19000	5,00	2	3,80
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	18048	18048	5,26	5	5,16
Editorial Andrés Bello	1	9500	9500	10,00	10	10,00
Código Aeronáutico						
Proveedor	Cant.	Unitario	Monto	Precio	Plz Ent.	Nota Final
GRUPO GESTION S.A	1	12000	12000	10,00	2	6,80
LEGAL PUBLISHING CHILE LTDA.	1	17059	17059	7,03	10	8,22
editorial libromar ltda.	1	16000	16000	7,50	2	5,30
Duran San Martín Cia. Ltda.	1	15198	15198	7,90	5	6,74
Editorial Andrés Bello	1	12800	12800	9,38	10	9,63

**ARTICULO SEGUNDO:** Como consecuencia de lo precedentemente dispuesto, acéptase la oferta económica y técnica presentada por la EDITORIAL ANDRES BELLO AGENCIA EN CHILE S.A., por la suma de \$280.284 (doscientos ochenta mil doscientos ochenta y cuatro pesos) más IVA, para adquirir los textos jurídicos que se indican:

- 2 ejemplares del Código Constitución Política
- 2 ejemplares del Código Civil
- 2 ejemplares del Código Procesal Penal
- 2 ejemplares del Código Penal
- 2 ejemplares del Código Derecho Internacional Privado
- 2 ejemplares del Código de Comercio
- 2 ejemplares del Código Tributario
- 2 ejemplares del Código Orgánico de Tribunales

Acéptase la oferta económica y técnica presentada por la empresa LEGALPUBLISHING CHILE LTDA., por la suma de \$251.764 (doscientos cincuenta y un mil setecientos sesenta y cuatro pesos) más IVA, para adquirir los textos jurídicos que se indican:

- 2 ejemplares del Código Procedimiento Civil
- 2 ejemplares del Código de Minería
- 2 ejemplares del Código Justicia Militar
- 2 ejemplares del Código de Aguas
- 2 ejemplares del Código del Trabajo
- 2 ejemplares del Código Sanitario

montos que será cursados en el plazo de 30 días contado desde la fecha de emisión de la órdenes de compra, previa entrega de los libros y visación por el Departamento de Servicios Generales de las facturas remitidas por la adjudicatarias.

**ARTICULO TERCERO:** El pago de las cantidades antes referidas se imputarán al ítem 05-01-01-22-04-002 "Textos y Otros Materiales de Enseñanza" del Presupuesto vigente de la Secretaría y Administración General del Ministerio del Interior.

**ANÓTESE, REFRÉNDESE Y COMUNÍQUESE**

Por orden del Sr. Subsecretario del Interior



**OSVALDO GALLARDO SÁEZ**  
**JEFE DIVISIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS**

Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento.  
Saluda atte. a Ud.

**ELIAS FIGUEROA BRIONES**  
Jefe (S)  
Partes y Archivos